



KWAZULU-NATAL PROVINCE
KWAZULU-NATAL PROVINSIE
ISIFUNDAZWE SAKWAZULU-NATALI

Provincial Gazette • Provinsiale Koerant • Igazethi Yesifundazwe

GAZETTE EXTRAORDINARY—BUITENGEWONE KOERANT—IGAZETHI EYISIPESHELI

*(Registered at the post office as a newspaper) • (As 'n nuusblad by die poskantoor geregistreer)
(Irejistiwee njengephephandaba eposihhovisi)*

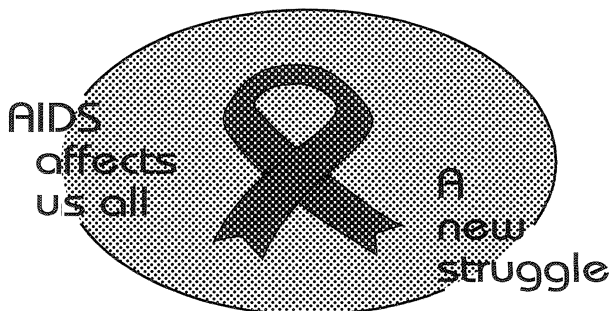
Vol. 7

PIETERMARITZBURG,

4 MARCH 2013
4 MAART 2013
4 kuNDASA 2013

No. 909

We all have the power to prevent AIDS



**AIDS
HELPLINE**

0800 012 322

DEPARTMENT OF HEALTH

Prevention is the cure

N.B. The Government Printing Works will not be held responsible for the quality of "Hard Copies" or "Electronic Files" submitted for publication purposes



IMPORTANT NOTICE

The Government Printing Works will not be held responsible for faxed documents not received due to errors on the fax machine or faxes received which are unclear or incomplete. Please be advised that an "OK" slip, received from a fax machine, will not be accepted as proof that documents were received by the GPW for printing. If documents are faxed to the GPW it will be the sender's responsibility to phone and confirm that the documents were received in good order.

Furthermore the Government Printing Works will also not be held responsible for cancellations and amendments which have not been done on original documents received from clients.

CONTENTS

<i>No.</i>		<i>Page</i>
PROVINCIAL NOTICE		
35	Recognition of amaKhosi as contemplated in section 19(2)(a) of the KwaZulu-Natal Traditional Leadership and Governance Act, 2005	3

INHOUD

<i>No.</i>		<i>Bladsy</i>
PROVINSIALE KENNISGEWING		
35	Erkenning van amaKhosi soos bedoel in artikel 19(2)(a) van die KwaZulu-Natal Wet op Tradisionele Leierskap en Regering, 2005	4

*No.***ISAZISO SESIFUNDAZWE**

35	Ukubekwa kwamaKhosi njengoba kuhlongozwe esigabeni 19(2)(a) soMthetho wobuHoli boMdabu nokuBusa waKwaZulu-Natali, 2005.....	3
----	---	---

Ikhasi

PROVINCIAL NOTICE—PROVINSIALE KENNISGEWING—ISAZISO SESIFUNDAZWE

No. 35**4 March 2013****DEPARTMENT OF CO-OPERATIVE GOVERNANCE AND TRADITIONAL AFFAIRS****RECOGNITION OF AMAKHOSI AS CONTEMPLATED IN SECTION 19(2)(a) OF THE KWAZULU-NATAL TRADITIONAL LEADERSHIP AND GOVERNANCE ACT, 2005**

I, ZL Mkhize, acting in my capacity as Premier of KwaZulu-Natal, and in terms of section 19(2)(a), read with section 19(1)(a)(iii) of the KwaZulu-Natal Traditional Leadership and Governance Act, 2005 (Act No. 5 of 2005), in Schedule 1 hereto, hereby recognise *amaKhosi* contemplated in Column 1, for the Clan contemplated in Column 2, in the District contemplated in Column 3, with effect from the date contemplated in Column 4 of the said Schedule.

Given under my Hand at Pietermaritzburg on this 22nd day of November, Two Thousand and Twelve.

DR ZL MKHIZE
PREMIER OF KWAZULU-NATAL

SCHEDULE 1

COLUMN 1	COLUMN 2	COLUMN 3	COLUMN 4
Name of <i>iNkosi</i>	Clan	District	Date of Recognition
Manqoba Fred Mkhize	Mbuzane	uMgungundlovu	24 October 2012
Khulezweni Thuthukani Hopewell Nxumalo	Mabasa	uMkhanyakude	24 October 2012

No. 35**4 kuNdasa 2013****UMNYANGO WEZOKUBUSA NGOKUBAMBISANA NEZOMDABU****UKUBEKWA KWAMAKHOSI NJENGOBA KUHLONGOZWE ESIGABENI 19(2)(a) SOMTHETHO WOBUHOLI BOMDABU NOKUBUSA WAKWAZULU-NATALI, 2005**

Mina, ZL Mkhize, ngokwesikhundla sami njengoNdunankulu waKwaZulu-Natali nangokwesigaba 19(2)(a), sifundwa nesigaba 19(1)(a)(iii) soMthetho wobuHoli boMdabu nokuBusa, 2005 (uMthetho No. 5 ka 2005), oHlelweni 1 lwalesi saziso, ngalokhu ngibeka amaKhosi abalulwe oHlwini 1, eziZwe ezibalulwe oHlwini 2, ezifundeni ezibalulwe oHlwini 3, kusukela ngosuku olubalulwe oHlwini 4 loHlelo okukhulunywe ngalo.

Sikhishwe ngaphansi kwesandla sami eMgungundlovu ngalolu suku lomhla zingama-22 kuLwezi, oNyakeni weziNkulungwane eziMbili neShumi naNye.

DKT. ZL MKHIZE
UNDUNANKULU WAKWAZULU-NATALI

UHLELO 1

Igama leNkosi	IsiZwe	IsiFunda	Usuku lokubekwa
Manqoba Fred Mkhize	saseMbuzane	uMgungundlovu	24 kuMfumfu 2012
Khulezweni Thuthukani Hopewell Nxumalo	sakwaMabasa	uMkhanyakude	24 kuMfumfu 2012

No. 35

4 Maart 2013

DEPARTEMENT VAN KOÖPERATIEWE REGERING EN TRADISIONELE SAKE

ERKENNING VAN *AMAKHOSI* SOOS BEDOEL IN ARTIKEL 19(2)(a) VAN DIE KWAZULU-NATAL WET OP TRADISIONELE LEIERSKAP EN REGERING, 2005

Ek, ZL Mkhize, in my hoedanigheid as Premier van KwaZulu-Natal, en ingevolge artikel 19(2)(a), gelees met artikel 19(1)(a)(iii) van die KwaZulu-Natal Wet op Tradisionele Leierskap en Regering, 2005 (Wet No. 5 van 2005), in meegaande Bylae 1, erken hierby *amaKhosi* bedoel in Kolom 1, vir die Stamgroep bedoel in Kolom 2, in die Distrik bedoel in Kolom 3, met inwerkingtreding vanaf die datum bedoel in Kolom 4 van die voormelde Bylae.

Gegee onder my Hand te Pietermaritzburg op hierdie 22ste dag van November, Tweeduisend-en-twaalf.

DR ZL MKHIZE
PREMIER VAN KWAZULU-NATAL

BYLAE 1

KOLOM 1	KOLOM 2	KOLOM 3	KOLOM 4
Naam van <i>iNkosi</i>	Stamgroep	Distrik	Erkenningsdatum
Manqoba Fred Mkhize	Mbuzane	uMgungundlovu	24 November 2012
Khulezweni Thuthukani Hopewell Nxumalo	Mabasa	uMkhanyakude	24 November 2012